

ACC 10000/147/313

P/48/CS

POSTAL SECTION

EXTERNAL COMMERCIAL CORRESPONDENCE

FOLIOS 162-202

NOV. 1945 - JAN. 1947

POSTAL SECTION

EXTERNAL COMMERCIAL CORRESPONDENCE (c) Vol III

NOV. 1945 - JAN. 1947

P.43 (C) 000 SPECIAL CORRESPONDENCE  
INDEX OF MOST IMPORTANT POLICIES

Policy (Licensing, Adoption of Black Lists etc.).

182	9. 11. 45	Pa Troopers	- GEN 95 asks clarification HQS 563.
183	13. 11. 45	Pa GPO	- Gives details U.K. licensing system.
186		To HQS	- MAT 951 ceases allied participation in Italian external - censorship. - P.O. and Treasury regulations.
187	17. 12. 45	To Finance	- Finance asks any alteration "non enemy world".
194	5. 2. 45	To G-5	- Observations on letter from Ministry proposing to
198	29. 3. 46	To Finance	- confine censorship to Black Lists screening. - To Ministry pointing out that any proposals to relax - control should be submitted to British and U.S. - Embassies.
199	1. 4. 46	Vs. Finance	

Formerly Japanese Occupied Territory.

188	5. 1. 46	To G-5	- For authority for transactional to Brunei, Burma, Hong - Kong, Malacca, Malay States, Sarawak, Straits Settlements - and Timor. - Authorising 188.
190B	26. 1. 46	Pa G-5	- Querying Dutch East Indies.
190	29. 1. 46	To G-5	- Querying Hainan.
195	19. 3. 46	To Finance	- Querying French Indo China.
197	29. 4. 46	To Finance	

Austria.  
189 14. 1. 46 To Ministry - Authority non transactional.

5281

## HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

APO 794

Communications Division

COLM/ec

P.57.360.CD

16 January 1947

**SUBJECT:** Commercial Correspondence for Germany.**TO :** Allied Force Headquarters  
Section G-5

Further to this office letter P.47.813.CD of 14 January 1947 requesting authority for the reintroduction of a restricted type of commercial correspondence between Italy and Germany.

May consideration also be given to the case for the separate postal administration of Venezia Giulia please.

It is learned that correspondents in Trieste have been notified by business firms in Germany that letters of a nontransactional nature are now permitted, but before any reciprocal services are introduced from Venezia Giulia to Germany the regulations of the Civil Censorship Group will require amendment.

L. R. HUMBERT,  
Lt. Col. Sig. C.  
Director.

5280

File P.48

202

0917

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
APO 794  
Communications Division CGLM/eo

P.47.813.CD

14 January 1947

SUBJECT: Postal Relations Italy - Germany

TO : Allied Force Headquarters  
Section G-5

1. The International Bureau of the Universal Postal Union in circular 196 of 28 Dec 46, intimates that the Allied Committee of Posts and Telecommunications of Berlin, has amended the original conditions of postal relations with Germany and that commercial correspondence limited to obtaining facts and of a definite non-transactional nature is now permitted.
2. The Director General of the Italian Ministry of Posts and Telecommunications has requested that the revised conditions should be made available to the Italian German services.
3. The Ministry has for the present been informed that authority for the amendment will be sought through your Headquarters and that a further reply will be given as soon as possible.

*L.R. Humbert*  
Major  
/s/ L.R. HUMBERT,  
Lt. Col. Sig. C.  
Director.

*File P 48*

5279

201

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
 APO 79th  
 Communications Sub-Commission WRG/ams

P. 48.200/08

4th June 1946

Subject: Italian Foreign Correspondence -  
 Control.

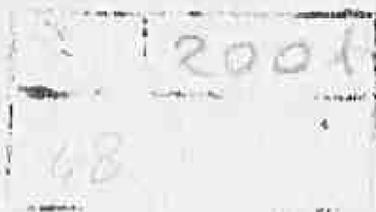
To : Economic Section.

With reference your 13053/F of 27th  
 May 1946.

1. It should be made clear that in matters concerning restrictions of a financial and commercial character on the contents of external correspondence the Ministry of Posts and Telecommunications is not the determining body but should base its notices to the public on instructions issued by the Ministry of the Treasury.

2. The standing instructions to the Italian Government in this matter are contained in your letters 13062/F of 15th October 1946 and 13053/F of 18th October 1946 to the Minister of the Treasury.

3. It would appear, therefore, that if action is to be taken by this Commission on the advice given by the American Embassy it must take the form of an amending letter from your Section to the Treasury. In this connection however, it is pointed out that the British Government's views are not known and while the Embassy letter speaks of the "breadth of previous directives", so far as this Sub-Commission is aware no previous indication has been received of any modification of the very definite directives from combined Chiefs of Staff on which your standing instructions to the Treasury were based.



*W.H.*  
 H. H. SCUDDER  
 Colonel, Sig.C.  
 Director.

5278  
 200

Copies to:  
 American Embassy.  
 British Embassy.

0919

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
A.P.O. 794  
ECONOMIC SECTION

27 May 1946

Ref: 13053/F

SUBJECT: Italian Foreign Correspondence - Control

TO : Communications Sub-Commission.

- 1. - Reference to your letter P.48.I98/CS of 29 March 1946.
- 2. - A copy of a letter received from the American Embassy which answers your para (5) is enclosed.
- 3. - No doubt you will take the necessary action to inform the Italian Government, *sending us a copy for transmission to the U.S. Embassy.*

*C. W. Walton*  
C.W. WALTON

Colonel, A.C.  
Acting Vice President.

Enclosure 1.  
Copy to: British Embassy.  
File.

200	200	500
	h. l. w.	

F 248

jl

COPYTHE FOREIGN SERVICE  
OF THE  
UNITED STATES OF AMERICAAMERICAN EMBASSY  
Rome, Italy,  
May 23, 1946Colonel C.W. WALTON,  
Acting Vice President,  
Economic Section ,  
Allied Commission,  
ROME.

Dear Colonel Walton:

Reference is made to your memorandum of April 1, 1946 to the Ministero delle Poste e Telecomunicazioni (13053/F) a copy of which was forwarded to the Embassy, concerning the forwarding of transactional correspondence between Italy and Austria, Siam, French, Indo-China and the Dutch East Indies.

A copy of this memorandum was forwarded to the Department of State in Washington for its information. The Embassy is now in receipt of a telegram from the Department stating that the above-mentioned areas are no longer designated as enemy territory and that in view of the breadth of previous directives, it would appear that no further Combined Chiefs of Staff directive is required in order to open correspondence with Austria, Siam, French Indo-China and the Dutch East Indies.

The Embassy would appreciate being informed concerning the instructions which have been received by the Allied Commission regarding this matter. In the event a further communication is sent to the Italian Government in this regard, it is requested that a copy be forwarded to the Embassy.

Sincerely yours,

Charles A. Livengood  
Counselor for Economic Affairs

6278

199

Chief Clerk	_____
Asst. Chief Clerk	_____
Censorship	_____
Chief Clerk	_____
13053/P	

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
 APO 394  
 ECONOMIC SECTION  
 FINANCE BRANCH

1 April 1946

SUBJECT : Commercial Correspondence to and from Foreign Countries.

TO : Ministero delle Poste e Telecomunicazioni  
 Serv. IV, Div. 1, Sez. 2.

1. I refer to your letter 335029/IPS/712915, Servizio IV, Div. 1, Sez. 2, of 26 March, 1946.

2. The adoption by the Italian Government of the U.S. Proclaimed and British Statutory Lists was effected by the Italian Government pursuant to para. 4 (b) of letter 13242/P of 13 July, 1945, from the Chief Commissioner to the President of the Council of Ministers, which stated that the Italian Government was expected to take steps to adopt measures in support of the economic warfare objectives of the Allied Governments. The details of the desired program were communicated to your Government by the U.S. and British Embassies in Rome. Therefore, any question regarding control measures to be taken by you with respect to commercial and financial correspondence should be addressed by you to the two Embassies and not to the Allied Commission.

3. As regards the third paragraph of your letter, we have not received instructions from the Combined Chiefs of Staff that transactional communications may go forward to the areas you name. Therefore, transactional correspondence should not be allowed to go forward to such areas at the present time.

(Signed) B. E. L. TIMMONS  
 Lt. Col.

B. E. L. TIMMONS, Lt. Col.  
 Director, Finance Branch

LB File

Copy to: U.S. Embassy } with copy to  
 British Embassy } from the Ministry in question.  
 Communications S/C

BELT/gv



TRANSLATION

FROM: Ministry of Posts and Telecommunications:  
Serv.IV. Div.1. Sez.2

TO : A.C. Communications S/c.

Ref. No. 853029/1 PS/712915

26 March 1946.

SUBJECT: Commercial Correspondence to and from Foreign  
Countries.

The Military Censor Inspectorate (Ispettorato Militare Censura) of the Ministry of War has recently informed us that following strict orders issued by the Presidency of the Council of Ministers, in agreement with the appropriate bureaus, in future will control correspondence addressed to foreign countries only if the addressees are listed in the Proclaimed and Statutory Lists.

Consequently all correspondence from and to foreign countries, excepting that addressed to the above-mentioned addressees, will not be censored.

Therefore restrictions applied up to now to commercial correspondence from and to Austria, Siam, French Indo-China and the Dutch East Indies, which, in accordance with instructions issued by the A.C. must not contain communications of a transactional nature, will be lifted.

Before issuing the necessary instructions to the offices concerned and notifying the public, we should be grateful if the A.C. would confirm the foregoing.

FOR THE GENERAL DIRECTOR

(sgd) ILLEGIBLE



198

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
APO 394  
Communications Sub-Commission

WIG/ams

29th March 1946

P.43.198/CS

Subject: Italian Foreign Correspondence - Control.

To : Finance Branch, Economic Section.

1. You may wish to deal with the attached letter from the Ministry concerning proposed relaxation of the control of outgoing commercial correspondence. This Sub-Commission would like to have a copy of your reply.

2. The main point at issue appears to be whether control only of such correspondence as is addressed to addressees listed on the "Proclaimed and Statutory Lists" may now be regarded as sufficient compliance with the requirements of Allied Financial policy.

3. It might also be advisable to check with C.C.S. whether 100% screening of outgoing foreign correspondence against the Lists is still regarded as essential so far as Italy is concerned. There is reason to think that the U.S.A. and U.K. have relaxed or abandoned this practice so far as their outgoing foreign correspondence is concerned and there does not seem to be the same point in excluding correspondence for certain firms in, say, neutral countries now that transactional correspondence with countries such as Hungary, Roumania, Bulgaria etc. is permitted.

4. From a postal point of view the preliminary concentration of outgoing foreign correspondence on a limited number of censor or control stations causes much delay as compared with the normal system of circulating such correspondence direct to the Italian Post Office best situated geographically to act as office of exchange for the countries concerned. If only screening against the Black Lists is required the Italians could overcome the difficulty to a great extent by adopting their normal circulation system and setting up subsidiary screening stations at any additional centres which they wish to use as Offices of Exchange e.g. Milan, Venice.

5. As regards the Ministry's query whether the ban on transactional communications still exists in the case of Austria, French Indo China and Dutch East Indies attention has been drawn to our P.43.195/S of 19th March and P.43.197/CS of 29th March to the lifting of the ban, as regards outgoing correspondence from Great Britain to Siam and French Indo China. Until specific authority to the contrary is given the instructions to the Italian public regarding

48

./././.

./././.  
P.43.193/CS  
continued.

the ban on transactional correspondence with Austria and the Dutch East Indies will presumably have to be maintained but whether the Italian authorities need take any exceptional steps to ensure its observation is another matter. The indications are that censorship of outgoing correspondence addressed to countries where such restrictions apply is not being carried on in Allied countries and it is possible that any necessary safeguards are taken by the Allied censorship in the country of destination.

6. From the "communications" point of view this Sub-Commission is in favour of the removal of any controls which cause delay to postal and telecommunications services.

W.H.  
H.H. SCUDDER  
Colonel, Sig.C.  
Director.

Enc. : Letter 335029/IPS/712915 of 26th March.

527

197

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
AFO 394  
Communications Sub-Commission

CINT/ams

P.43.197/CS

29th March 1946

Subject: External Commercial Communications -  
French Indo-China.

To : Finance Branch Economic Section.

Reference P.47.64/CS dated 5th February, paragraph 4.

1. The British Post Office Circular dated March 20th states "Business correspondence for any part of French Indo-China need no longer be restricted to ascertaining facts and exchanging information".

2. Perhaps you will wish to raise the question of the removal of this restriction from postal and telecommunications services between Italy and French Indo-China.

H.H. SCUDER  
Colonel, Sig.C.  
Director.

47.64  
48

Date

5271

196

26 Marzo 1946

MINISTERO DELLE POSTE E  
DELLE TELECOMUNICAZIONI

Servizio IV Div. I Sez. 2  
Prot. No. 835029/IP3/742915

All' A.C. Communications S.C.  
ROMA

OGGETTO: Corrispondenze Commerciali da e per l'Estero.

L'Ispettorato Censura Militare del Ministero della Guerra ha recentemente informato che in seguito a tassative disposizioni impartite dalla Presidenza del Consiglio dei Ministri, d'intesa con gli organi competenti, d'ora in avanti controllera' soltanto le corrispondenze dirette all'estero indirizzate a destinatari inlistati nelle "Proclaimed and Statutory Lists".

Ne consegue che tutta la corrispondenza da e per l'Estero, eccezione fatta per quella diretta ai suddetti nominativi, puo' avere senz'altro libero corso.

Verrebbero, pertanto, a cadere anche le limitazioni finora applicate alle corrispondenze commerciali da e per l'Austria, il Siam, l'Indocina Francese e le Indie Orientali Olandesi, le quali, secondo le disposizioni fin qui emanate da codesta Commissione Alleata, non possono contenere comunicazioni aventi contenuto transazionale.

Prima pero' d'impartire le necessarie istruzioni ai dipendenti uffici e di avvisarne il pubblico tornera' gradito ricevere conferma da Codesta Commissione Alleata.

IL DIRETTORE GENERALE

*Fila*

1946  
68

527

Date

0927

195

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
APO 394  
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.48.195/CS

19th March 1946

Subject: External Commercial Communications.  
To : Finance Branch, Economic Section.

Reference P.47.644/CS dated 5th February, paragraph 4.

1. The latest edition of the British Post Office Circular states that the ban on commercial transactional communications, both postal and telecommunications, has now been withdrawn so far as the services between the United Kingdom and Siam are concerned.
2. Perhaps you will wish to raise the question of withdrawing the ban as far as the services between Italy and Siam are concerned.

(3)

H. H. SCUDDER  
Colonel, Sig. C.  
Director.

5269

P.47.644

48

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
APO 394  
FINANCE SUB COMMISSION

194

5 February 1946

13053/E

SUBJECT : Transactional Correspondence.

TO : ~~G-5 (Financial Adviser),  
ATTN:~~

1. I refer to TAC 702, which prohibits transactional commercial and financial correspondence from being forwarded to the "enemy world", defined as including Germany, Austria, Japan and, for the time being, Korea, Manchuria and Formosa.

2. We should be grateful if you could enquire from CCS whether any changes have been made in the definition of "enemy world" or whether any changes are contemplated in the near future.


(Signed) B. E. L. TIMMONS  
Lt. Col.

Director,  
Finance Sub Commission.

5288


Date

Distribution

- A/AF, Economic Section.
- Comptroller Sub Commission.
- Communications Sub Commission.

0929

4595/cif

# INCOMING MESSAGE

SZIO ROMA DA ROMA 130180 62 TF 3/2 1230 - SOLO PER VOI -

Originator's Reference: \_\_\_\_\_  
Date/Time of Origin: \_\_\_\_\_

Message Centre No: \_\_\_\_\_  
Date Time Rec'd: 193  
Precedence: \_\_\_\_\_

FROM: \_\_\_\_\_  
TO : \_\_\_\_\_ COMMUNICATIONS SUBC ROMA - \_\_\_\_\_

TUTTE DIRPOSTEL ECCETTO TRIESTE. GORIZIA FIUME POLA ZARA ET P .C.  
MINISTERO AFFARI ESTERI DIREZIONE ESTERI DGAE UFF. 1 ROMA - MINISTERO  
INDUSTRIA ET COMMERCIO ROMA- MINISTERO COMMERCIO ESTERO ROMA - MINISTERO  
TESORO DG VALUTE ROMA - MINISTERO GUERRA ISPETTORATO CENSURA MILITARE  
ROMA - MINISTERO GUERRA S M ESERCITO UFFICIO SERVIZI ROMA - MINISTERO  
AFRICA ITALIANA ISPETTORATO SERVIZI POSTALI ELETTRICI ROMA- ALTO  
COMMISSARIATO SICILIA PALERMO - ALTO COMMISSARIATO SARDEGNA CAGLIARI

- 4/1 EFFETTO IMMEDIATO VIENE CONSENTITO SCAMBIO CORRIPOSTENZE  
COMMERCIALI AVENTI ANCHE CARATTERE TRANSAZIONALE CON BIRMANIA BORNELO  
DEL NORD BRUNEI HONG KONG MACAO MALAYA PARENTESI STABILIMENTI DEGLI  
STRETTI ET STATI FEDERALI MALESI PARENTESI SARWAK ET TIMOR PORTOGHESE  
PUNTO PREGASI APPORTARE NECESSARIE I MODIFICHE AT CIRCOLARE 30 NOVEMBRE  
1945 RIPRODOTTA PARAGRAFO 566 ET 394 BOLLETTINO PARTE SECONDA ET TERZA  
NR 23 DICEMBRE 1945 - DIRETTORE GENERALE MUSUMECI :

CRC-2	FILE
RFFS	FILE
7-2	FILE

Date FEB 1946

Director	
D/Deputy	
Chief Telephone	
Chief Postal	
Chief Clerk	

- TRONO GRECO 21003246 ---  
RCV AT S. O. D. = CONTI=

0930

**BEST COPY POSSIBLE**



SECRET

IL SISTEMA DEI SERVIZI DI INTELLIGENZA MILITARE:

In relazione al contenuto diramato alla stampa in data 3 novembre 1942, relativo al ripristino delle comunicazioni postali e telegrafiche verso l'estero, si precisa che le medesime sono disciplinate ed organizzate verso alcuni Paesi nel modo che segue:

- 1° Austria (corvolino e lettere fino a 40 grammi, solo ordine aaris, connessi a tutte le comunicazioni di carattere commerciale non transazionale);
- 2° Regno del Nord (gli stessi servizi previsti nei rapporti con l'Inghilterra, tranne quelle della corrispondenza ricevibile solo per espresso e di quelle commerciali aventi carattere transazionale);
- 3° Cecoslovacchia (corvolino e lettere fino a 40 grammi, ordine aaris e raccomandato, connessi anche comunicazioni commerciali aventi carattere transazionale o transazionale);
- 4° India orientale (indiana) (corvolino e lettere fino a 40 grammi solo aaris, connessi anche comunicazioni aventi carattere commerciale o transazionale);
- 5° Ungheria (corvolino e lettere fino a 40 grammi, ordine aaris e raccomandato, connessi anche comunicazioni commerciali aventi carattere informativo o transazionale).

5265

cm/mi-



190

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
APO 394  
Communications Sub-Commission

CHST/ans

F.48.190/CS

29th January 1946

Subject: External Correspondence.

To : G-5 : A.F.H.Q.

Reference your telegram C 17627 dated 27th January.

1. TAM 702 stated that non-transactional communications were approved between Italy and all formerly Japanese-occupied territory except Japan and for the time being Formosa, Manchuria and Korea.

2. With this authority a postal service limited to non-transactional letters and post-cards, unregistered, with a weight limit of 40 grams, was instituted from Italy to Dutch East Indies on 10th January.

3. The query in our 9927 dated 5th January as to what postal services were permitted to Dutch East Indies related to whether transactional communications could be permitted.

For the CHIEF COMMISSIONER.

H.H. SCUDER  
Colonel, Sig.C.  
Director.

5263

FR

68	
68	

0935

# INCOMING MESSAGE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

*Communications*

Originator's Reference: C17267  
Date/Time of Origin: 26 JAN 1946

Message Centre No: G/8164  
Date Time Rec'd: 27 JAN 1946  
Precedence: ROUTINE

FROM: AFHQ G/5  
TO : AICOM ROME

1946 BIS

UNCLASSIFIED.

FOLLOWING IS REPLY FROM AGWAR FROM CCS REPEATED FOR YOUR INFORMATION.  
(REFERENCE OUR MAT 973) \*THIS IS TAM 741.

1. TRANSACTIONAL COMMUNICATIONS BETWEEN ITALY AND COUNTRIES MENTIONED IN PARAGRAPH 1 YOUR MAT 973 APPROVED.
2. INAUGURATING OF POSTAL SERVICES BETWEEN ITALY AND DUTCH EAST INDIES STILL UNDER CONSIDERATION.

# ACTION

AC DIST

ACTN: COMMUNICATIONS  
INFO: CHIEF COMMISSIONER  
FILE 2  
FLOAT

5262

HEADQUARTERS  
77 JAN 1946  
*16*

CROSS REFS	<u>188</u>
FILE	<u>188</u>
<u>PLB</u>	

Director	
D/Director	
Chief Technical	
Chief Postal	
H. Q. Comm	
Asst Chief Postal	
Censorship	
Chief Clerk	

28 JAN 1946

HEADQUARTERS, ALLIED COMMISSION  
APO 394  
Communications Sub-Commission

189  
WHG/ams

Urgent

P.47.603/CS

14th January 1946

Subject: Mail Service Italy-Austria.

To : Director General for Posts and Telecommunications.

Reference your 835029 IPS/712008 of 7th January 1946.

1. Authority has now been received for the resumption of non-transactional postal communications from Italy to Austria.

2. The postal service from Italy to Austria should be advertised as limited to postcards and letters not exceeding 20 grammes in weight. Correspondence cannot be registered and business communications must be confined to those ascertaining facts and exchanging information.

3. Pending establishment of a more suitably situated censor station, the correspondence for Austria should be concentrated on Rome. Roma Ferrovia should be instructed to form despatches to Vienna.

4. The Rome to Vienna mails should be routed by the Villach train which is already being used for mails from Austria.

(a) No doubt you will notify Censura Militare and interested Italian Government Departments. An amendment to Treasury instructions concerning communications with foreign countries will be necessary.

(b) As soon as possible an estimate should be furnished of the weight of Air Mail correspondence likely to be available for Austria. The question of obtaining authority for the conveyance of this quantity of civil air mail to Vienna by R.A.F. services will then be pursued.

*W.H.G.*  
H.H. SCUDDER  
Colonel, Sig.C.  
Director.

Copies to:

- Finance Sub-Commission
- Commerce Sub-Commission
- A.G. Postal A.F.H.Q.
- British Postal Directorate A.F.H.Q.
- G-2 : A.F.H.Q.
- G-5 : A.F.H.Q.
- Post Office Brander - Internal Affairs Division - Allied Commission Austria

- GS (I) XIII Corps
- Chief Liaison Officer N.E. Italy (for Postal)
- " " " N.W. " (for Postal)
- A.M.G. Venezia Giulia (for C.F.O.)
- " " " (for Communications)

*file P 48*

Date

556

188

HQ ALCON CITE ACCMN PAREN

5th January 1946

FHGEG AFHQ

9927

PRIORITY

UNCLASSIFIED PD

REFERENCE TAM SEVEN ZERO TWO CAN LIMITATION TO  
NON TRANSACTIONAL COMMUNICATIONS BETWEEN ITALY AND FORMERLY  
JAPANESE OCCUPIED TERRITORY NOW BE WAIVED IN THE CASE OF BRUNEI  
BURMA HONG KONG MACAO MALAY STATES NORTH BORNEO SARAWAK STRAITS  
SETTLEMENTS AND TIMOR PD IT IS OBSERVED THAT ONLY TERRITORIES  
OF THIS KIND TO WHICH BRITISH POST OFFICE NOW APPLIES SUCH  
RESTRICTIONS ARE EX OCCUPIED CHINA FRENCH INDO CHINA AND SIAM PD  
WHAT POSTAL SERVICES WILL BE PERMITTED TO DUTCH EAST INDIES PD

INTERNAL DISTRIBUTION

FINANCE SUB COMMISSION

COMMERCE SUB COMMISSION

DIRECTOR GENERAL MINISTRY OF POSTS AND TELECOMS ROME

PRIORITY

COMMUNICATIONS SUB COMMISSION

444

FILE	
48	
Date	





**MINISTERO DELLE POSTE E DELLE TELECOMUNICAZIONI**  
**DIREZIONE GENERALE DELLE POSTE E DEI TELEGRAFI**

**CORRISPONDENZA COMMERCIALE, LEGALE E FINANZIARIA  
 DA E PER L'ESTERO**

Dal 3 novembre 1945 è stato ripristinato lo scambio delle corrispondenze commerciali, finanziari e legali di qualsiasi tipo, di carattere informativo e transazionale, con tutti i Paesi, eccetto i seguenti:

1) Germania, Austria, Giappone, Manchuria, Corea e Formosa, con i quali nessun tipo di corrispondenza è permesso;

2) Birmania, Siam, Hong-Kong, Malesia, Indocina francese e Stabilimenti degli Stretti, con i quali lo scambio delle corrispondenze in oggetto è limitato a quelle aventi solo carattere informativo.

Resta inteso che le corrispondenze in oggetto non possono essere scambiate neppure con l'Albania, Cecoslovacchia, Ungheria, Borneo del Nord e Indie orientali olandesi, con i quali il servizio postale non è stato ancora ripristinato.

Avvertesi, inoltre, che nel supplemento straordinario alla « Gazzetta Ufficiale » n. 132 del 3 novembre 1945 è stato pubblicato il Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri che approva l'elenco dei nominativi con i quali è tuttora vietato lo scambio di corrispondenze aventi contenuto commerciale, legale e finanziario.

Per le corrispondenze finanziarie con l'estero dovranno essere osservate scrupolosamente le seguenti disposizioni di carattere valutario:

1. — L'esportazione e la reintroduzione nel Regno a mezzo posta di biglietti di Stato e di Banca Italiani di qualsiasi taglio è vietata ai sensi del Part. 1 del decreto interministeriale 25 maggio 1936.

2. — A norma dell'art. 8 del decreto interministeriale sopramenzionato, l'introduzione nel Regno di titoli di Stato e valori obbligazionari ed azionari di qualunque specie, stilati in lire italiane e delle relative cedole è consentito soltanto mediante rimessa per posta alla Banca d'Italia o ad una delle Banche autorizzate a fungere da agenzia della Banca d'Italia, ai sensi del Part. 10 del decreto Ministeriale 8 dicembre 1934.

3. — L'esportazione per qualsiasi motivo e sotto qualsiasi forma di assegni e di chèques pagabili in Italia e di ogni sorta di titoli stilati in lire è vietata ai sensi del decreto Ministeriale 15 dicembre 1934.

4. — L'esportazione di titoli esteri o italiani emessi all'estero non può essere effettuata senza il benestare dell'Ufficio Italiano dei Cambi, a norma dell'art. 9 del decreto Ministeriale 8 dicembre 1934.

5. — In forza del decreto Ministeriale 14 luglio 1943 modificato dal decreto Ministeriale 31 luglio 1945 è vietata l'esportazione dal Regno di valute estere, salvo per quelle assegnate regolarmente dall'Ufficio Italiano dei Cambi o per quelle introdotte precedentemente nel Regno e risultanti sull'apposito modulo compilato alla Dogana.

6. — L'importazione nel territorio dello Stato dei « dollari timbro giallo » e della valuta cartacea in sterline recante l'iscrizione « British Military Authority » costituisce violazione dell'art. 3 del decreto legislativo Luogotenenziale 30 luglio 1945, n. 415.

7. — E' vietata l'esportazione dal Regno dell'oro, dell'argento e di altri preziosi, ai sensi del R. decreto 3 settembre 1941, n. 882, salvo eventuali deroghe da accordarsi di volta in volta dai Dicasteri competenti.

L'importazione dei preziosi è soggetta al regime della licenza d'importazione.

Salve le disposizioni della legge 28 luglio 1939, n. 1097, modificata dal decreto legislativo Luogotenenziale 31 luglio 1945, n. 460, ai trasgressori delle norme sopraricordate si applicano le sanzioni previste dal R. decreto-legge 1 dicembre 1938, n. 1928.

Al trasgressori del divieto di esportazione dei preziosi si applicano invece le pene previste dallo stesso R. decreto-legge 3 settembre 1941, n. 882.

Roma, 30 novembre 1945

IL DIRETTORE GENERALE  
 MUSUMECI

COPY

186

FROM : FREEDOM SIGNED SACMEN

TO : AGWAR WASHINGTON FOR CCS FOR CCAC INFO CABINET OFFICES  
 WHITEHALL FOR BRITISH CHIEFS OF STAFF AICOM RWME.

---

CONFIDENTIAL

This is MAT 951

Our interpretation TAM 696 obviates necessity for Allied participation in external civil censorship. In view thereof all liaison being terminated and all previous external civil censorship directives issued by this Headquarters being cancelled.

DIST

INFO ACTION COMMUNICATIONS SC (2)  
 INFO CHIEF COMMISSIONER  
 FILE(2)  
 FLOAT

FILE  
 48 | 5257  
 2/22

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION  
APO 394  
Communications Sub-Commission

WFG/ams

185

By Air Mail

P.48.105/CS

1st December 1945

Subject: Restriction on Exports by Post.

To : Postal Services Dept.  
General Post Office  
London E.C.1.

Thank you for the information given in your  
55260/45 of 13th November 1945.

WHL

M. H. SCUDDER  
Colonel, Sig.C.  
Director.

43	123
----	-----

5256

0942

MEMO

WHG/ams 184

P.43.134/CS

Subject: Restrictions on Exports by Post.

To : Finance Sub-Commission.  
Commerce Sub-Commission.

<sup>133</sup>  
You may be interested to see the enclosed letter from the G.P.O. in reply to a request made for information copies of a British publication dealing with "Restrictions on Exports by Post".

WJH  
H. H. CHIDDER  
Colonel, Sig.C.  
Director.

1st December 1945

Enc. : Copy of 55260/45 from G.P.O.

Communications Sub-Commission  
Extn. 446.

5255
48

Date \_\_\_\_\_

M.C.

Telephone: HEAdquarters 1234  
 Telegrams: Postgen, Cent, London

Your Reference P.48. 151/CS.  
 P.O. Reference 55260/45



183  
 POSTAL SERVICES  
 DEPARTMENT,  
 GENERAL POST OFFICE,  
 LONDON, E.C.1.

13<sup>c</sup> November, 1945.

BY AIR MAIL

Sir,

With reference to your communication of the 27th of October requesting copies of Post Office Circular Supplement No. 1 headed "Restrictions on Exports by Post" I am directed by the Postmaster General to express regret that, as the stock of the form is now exhausted, copies cannot be forwarded to the Commission until reprints of the Supplement become available.

Briefly the position is that many goods are prohibited from exportation by post from this country to overseas destinations, except under the authority of an export licence granted by the Controller, Export Licensing Department, Board of Trade, 4, Fenchurch Avenue, London, E.C.3., to whom posterns are referred for full information on the subject. Export licences are issued in respect of goods sent by registered post as letters, small packets or printed papers, as well as by parcel or insured letter post. The export of foodstuffs by post is prohibited, except in the case of genuine trade samples without saleable value sent by sample post.

Under the Defence (Finance) Regulations, senders of parcels from the United Kingdom to most foreign countries, including the U.S.A., and also to Canada and Newfoundland, must furnish with the parcel a currency declaration form C.D.3. Senders unacquainted with the

/procedure

The Director,  
 Communications Sub-Commission.  
 Headquarters Allied Commission.

See 185

procedure are advised to apply to a bank where information and copies of Form C.D.3 can be obtained.

I am, Sir,  
Your obedient Servant,

A. Whitcraft.

CROSS REFS	
FILE 48	a. b, rwd.

Date .....

*Countries  
182*

INCOMING MESSAGE

Originator's Reference 83643 CA14  
Date/Time of Origin: 081415Z

Message Cebtro No:G/3217  
Date Time Rec'd: NOV 09, 1415  
Precedence: ROUTINE

FROM: TROOPERS  
TO: FREEDOM FOR G 5, INFO: JSM WASHINGTON. ALCOM HOME

CONFIDENTIAL.

INFO - ACTION

This is GEM 685

Reference MEG 568 Subject transactional COMNS. Would appreciate clarification para 3 reference cable. Parties under category (A) appear on present statutory and proclaimed lists and therefore not entitled to any form of written business communication.

DIST

- INF. ACTION COMMUNICATIONS SC
- INFO CHIEF COMMISSIONER
- C.C. TO BR. EMR.
- CA TO US EMB
- EX COMM 2
- ECON SEC 11
- (CSO (6))
- (SUPPLY GROUP)
- (PROGRAM BR)
- (REQUISITION BR (3))
- COMMERCE SC
- FINANCE SC
- FOOD AGRIC 2
- IND-UTIL 3
- TN SC 2
- WSA
- MWTR
- FILE



*Col Scudder, mem. To see. MAJ*

*It is not surprising that Troopers are querying MEG 568 (156 in our file).*

*Our reply to AFHQ is 153. W.H.C.*

5253

X ref 156 153

*P48 Copy for C11548*

0946